

## Le langage de ma pensée

Traduction française du film "Meine Denksprache" réalisé en 2005 par Pascale Gmür et Otmar Schmid

**Meine Denksprache**  
**Le langage de ma pensée**

Les personnes qui ne peuvent pas parler trouvent les mots

Film documentaire sur la Communication facilitée de Pascale Gmür et Otmar Schmid

*"Sans écrire, je n'aurais eu que mon corps idiot pour me montrer. Comme ça, j'ai une réplique raisonnable à la folie du corps."*

Telle est la réponse de Yannick, ce jeune homme autiste de 15 ans, lorsque l'auteur du film lui posait la question sur ce que signifie écrire pour lui. Ce film retrace l'expérience de jeunes personnes qui, de par leur handicap, ne peuvent pas parler, mais qui, grâce à la Communication facilitée (CF), apprennent à écrire et acquièrent soudain la possibilité d'échanger.

Les personnes qui ne peuvent pas parler trouvent les mots

**Meine Denksprache**  
**Le langage de ma pensée**

Les personnes qui ne peuvent pas parler trouvent les mots



Cette méthode de communication repose sur une aide physique, verbale et émotionnelle que donne le facilitant à la personne handicapée grâce à laquelle elle pourra désigner des images, des symboles, des lettres et des mots. Les jeunes gens présentés dans ce film rassemblent ainsi des lettres et des mots jusqu'à exprimer clairement leurs pensées et leurs sentiments. Le spectateur découvre alors ce qui est important pour la personne handicapée.

Régie: Pascale Gmür et Otmar Schmid  
Montage: Franziska Wirz  
Mixage sonore: Hans-Peter Fischer  
Durée: 57 minutes  
© 2005 Media Productions  
Version française: André Baechler  
© 2009 CF-Romandie

Ce DVD peut être obtenu auprès de:  
Association CF-Romandie  
CP 12  
CH-1162 St-Prex  
info@cf-romandie.ch  
www.cf-romandie.ch

Question: "Que veut dire pour toi écrire? Car il n'est pas évident que les autistes écrivent."

Christian: "Simplement tout. C'est mon lien avec le monde normal. Le langage intelligent de ma pensée. Les normaux devraient seulement vouloir le comprendre. Mais là ils sont quelque peu handicapés."

Un film de Pascale Gmür et Otmar Schmid

Pour obtenir la version initiale en allemand:  
Zentrum für gestützte Kommunikation, Schweggstrasse 44, 8006 Zürich

Ce DVD est protégé par les droits d'auteurs. Ce film ne peut pas être présenté en public, par exemple à la TV, sans autorisation écrite des auteurs. Il est réservé à la présentation dans un cadre privé ou professionnel

Meine Denksprache  
Le langage de ma pensée

Ce film de 57 minutes, tourné en Suisse alémanique, présente plusieurs séquences sur l'utilisation de la Communication Facilitée auprès de personnes porteuses de handicaps et privées de la parole. Que ce soit en individuel ou dans le cadre de la classe, on peut y voir des jeunes qui s'expriment avec un degré d'autonomie variable, les plus avancés pouvant écrire avec un soutien derrière le bras au-dessus du coude.

La technique de soutien de la main est clairement présentée. On y voit les difficultés rencontrées par le facilitant qui débute, alors qu'une personne expérimentée vient superviser une séance et lui donner quelques conseils. La participation active et l'attention de la personne facilitée est toujours au premier plan. Divers supports sont utilisés, du clavier papier à des claviers spéciaux reliés à un ordinateur.

Le prix de vente, en accord avec les auteurs, est fixé à CHF 35.00, sans les frais de port (étudiants CHF 30.00, sans les frais de port).

Vous pouvez commander ce film à l'adresse ci-dessous.